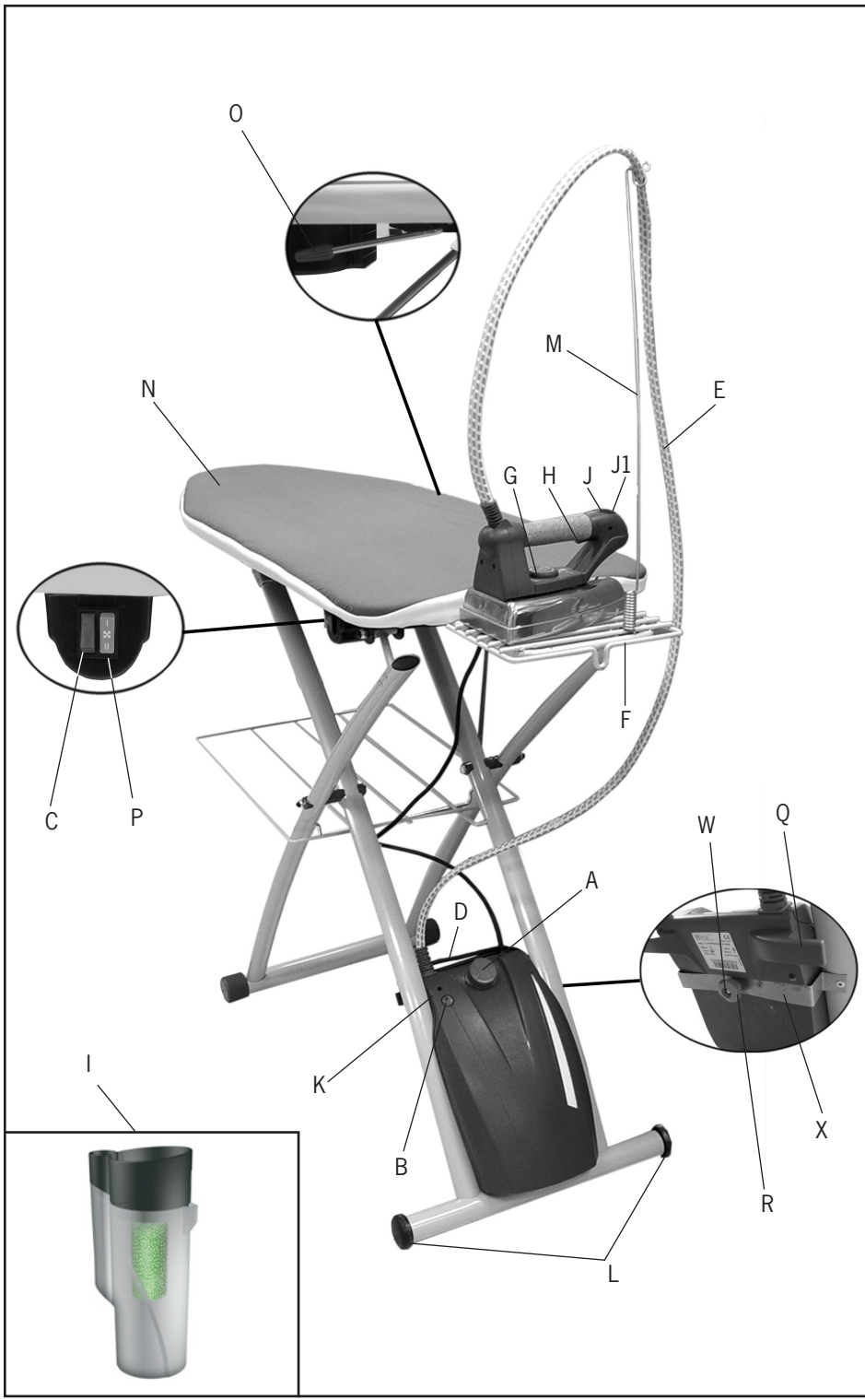


Vaporella[®]

*Advanced
System*



 **Politi[®]**



Vaporella®

Advanced System



- | | |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> A) Bouchon du réservoir B) Interrupteur général C) Interrupteur général de la table D) Cordon d'alimentation générale E) Gaine flexible (vapeur et électricité fer) F) Repose fer G) Réglage température fer H) Interrupteur de débit vapeur J) Bouton de jet de vapeur continu J1) Voyant lumineux chauffe du fer K) Voyant lumineux pression I) KalFilter L) Roues M) Guide gaine N) Table à repasser O) Levier d'ouverture | <ul style="list-style-type: none"> P) Interrupteur de fonctionnement: <ul style="list-style-type: none"> O système de chauffage I fonction soufflerie + chauffage II fonction aspiration + chauffage Q) Rangement du câble d'alimentation R) Vis de sécurité S) Connecteur Table (fig. 10) S1) Sûreté du connecteur (fig. 10) T) Connecteur Vaporella (fig. 10) V) Courroie "Bloque-fer" (fig. 8) W) Tourillon de fixation du générateur Vaporella X) Étrier de fixation du générateur Vaporella |
|--|---|

La Société POLTI se réserve la faculté d'introduire toutes modifications techniques qui s'avèreraient nécessaires sans aucun préavis.

Cher client, Chère Cliente,

Nous souhaitons vous remercier pour la confiance que vous nous avez accordée en choisissant un produit de la marque Polti.

Vaporella Advanced System es una centrale de repassage à usage domestique, pourvu d'un plateau actif alliant les fonctions aspirante, chauffante et soufflante, pour un repassage professionnel à domicile.

Vaporella vous permet d'obtenir un **repassage** impeccable tout en économisant votre temps et votre énergie. Avec le **fer professionnel** vous ne devez pas presser ou repasser plusieurs fois les tissus ; vous n'avez qu'à faire glisser le fer sur votre linge. La vapeur produite par Vaporella pénètre, grâce à la pression, à travers les fibres du tissu en éliminant tout pli dès le premier passage du fer. La puissance du jet de vapeur vous permet même de repasser plusieurs couches de tissu en une seule fois (par exemple, vous pouvez repasser beaucoup plus rapidement vos draps).

La **table repose** sur un pied métallique stable et robuste. Sa hauteur est réglable et son plateau extra-large constitue un complément parfait à la puissance du fer. La fonction **chauffage** sèche les tissus et rend le repassage plus facile, plus rapide et moins fatigant. La fonction **aspiration** ancre le tissu à la planche en empêchant la formation de petits plis, si difficiles à éviter avec les tables à repasser traditionnelles. La fonction **souffle** gonfle les tissus en les détachant de la planche; de cette façon vous pouvez repasser les tissus les plus délicats avec la seule puissance de la vapeur. Il vous suffit de les frôler délicatement.

Avec Vaporella Advanced System vous pouvez travailler dans une tranquillité maximum. Le produit répond aux normes les plus sévères. Le générateur Vaporella bénéficie d'une autonomie illimitée et quelques minutes suffisent pour le mettre en marche.

Nous vous souhaitons bon travail et vous recommandons de lire attentivement les instructions qui suivent avant toute utilisation de votre Vaporella.



CET APPAREIL EST CONFORME A LA DIRECTIVE CE 89/336 MODIFIEE 93/68 (CEM) ET A LA DIRECTIVE 73/23 MODIFIEE 93/68 (BASSE TENSION)

PRECAUTIONS D'UTILISATION

- Avant d'utiliser VAPORELLA, lisez attentivement cette notice d'instruction.
- Assurez vous que la tension d'alimentation correspond à la tension indiquée sur la plaque signalétique collée sous le produit et que la prise d'alimentation est pourvue d'une mise à terre.
- N'ajouter aucun détergent ou substance chimique dans le réservoir.
- N'immergez jamais votre appareil dans de l'eau ou un autre liquide.
- Ne touchez pas l'appareil avec les mains ou les pieds mouillés quand la prise secteur est branchée.
- Ne laissez pas votre appareil sans surveillance quand il est branché.
- N'autorisez pas l'utilisation de votre appareil par des enfants ou des personnes n'en connaissant pas son fonctionnement.
- Si votre VAPORELLA reste inutilisée, débranchez la prise d'alimentation.
- Conserver l'appareil à l'abri des agents atmosphériques.
- Ne pas poser l'appareil chaud sur une surface sensible à la chaleur.
- Ne pas utiliser de rallonges électriques sans l'autorisation du fabricant car elles pourraient provoquer des dommages ou un incendie.
- Ne jamais diriger le jet de vapeur vers des déchets, des personnes ou des animaux.
- ATTENTION ne jamais mettre les jambes en dessous de la table à repasser pour travailler assis, afin d'éviter le risque de brûlures.
- Actionner le crochet de la fermeture automatique (O) seulement lorsque la planche à repasser se trouve en position horizontale sur le sol. Il est important de manipuler avec précaution la table à repasser et de toujours accompagner le plateau jusqu'au sol avant de procéder à son rangement..
- En cas de changement de la toile ou la housse de la planche à repasser, assurez vous qu'elles soient perméables à l'humidité. Les tissus imperméables peuvent être altérés par la chaleur et l'humidité.
- **REMARQUE:** l'utilisation de la carafe KalFilter est indispensable pour éviter les inconvénients par le calcaire.

IMPORTANT

Tous les appareils sont testés rigoureusement en fin de chaîne de production. Cependant votre Vaporella peut encore contenir de l'eau résiduelle dans le réservoir.

PREPARATION

- 1a. Posez la planche à terre.
- 2a. Pour ouvrir la table, appuyer votre pied sur sa base, du côté du générateur, et tirer le plateau vers le haut jusqu'à son enclenchement (fig. A).

Appuyer sur le levier **(O)** et déplacer le plateau vers le haut ou vers le bas pour en régler la hauteur.

REMARQUE: compte tenu du poids du plateau, saisir ce dernier des deux mains lors des opérations de pliage et de réglage.

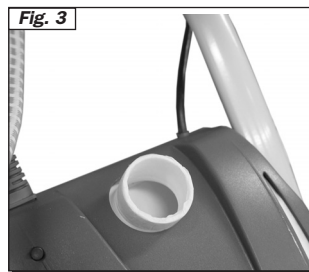
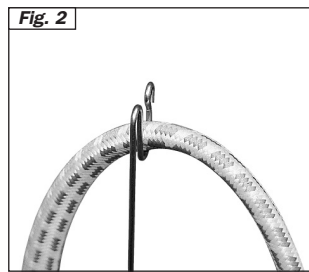
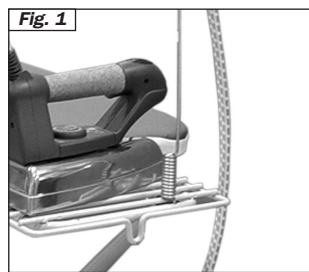
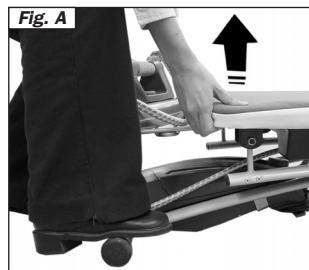
- 3a. Placer le guide gaine **(M)** dans son logement (fig. 1).
- 4a. Glisser la gaine **(E)** dans le passe-câble (fig. 2).
- 5a. Dévisser le bouchon du réservoir **(A)** et verser environ 800 cc d'eau. Veiller à ce que le liquide ne déborde pas et revisser le bouchon.

L'eau contient, par nature, du magnésium et des sels minéraux qui favorisent la formation du calcaire. Pour éviter que ces résidus puissent endommager l'appareil, nous recommandons d'utiliser toujours la carafe **KalFilter** spéciale avec filtre anticalcaire, dont votre appareil est équipé. Grâce à son filtre composé d'un mélange de deux résines, cette carafe est la solution idéale au problème du calcaire, puisqu'elle permet de transformer l'eau du robinet en eau parfaitement déminéralisée et sans silice. De cette façon, vous évitez les dépôts et protégez les composants de votre appareil.

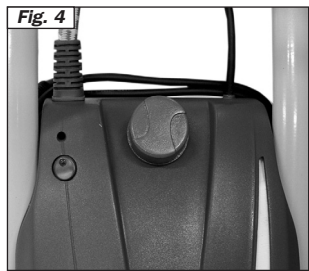
En utilisant régulièrement la carafe vous allongerez la vie de votre appareil en ayant toujours à disposition un jet de vapeur propre. Pour une utilisation correcte de votre appareil, lisez avec attention les modes d'emploi que vous trouvez avec la carafe.

- 6a. Brancher la prise d'alimentation **(D)** secteur sur une prise dotée d'une mise à la terre.
- 7a. Appuyer sur l'interrupteur général **(B)** (fig. 3); le voyant lumineux de pression **(K)** s'allume ainsi que le voyant lumineux de chauffe du fer **(J1)** (fig. 4).
- 8a. Appuyer sur l'interrupteur général de la table **(C)** pour accéder à ses multiples fonctions. La résistance du plateau commence à chauffer et atteint sa température de travail au bout de quelques minutes seulement.

Il est alors possible d'activer les fonctions soufflante et aspirante:



- 9a. **SOUFFLERIE:** Presser l'interrupteur de fonctionnement (P) sur la position (I), la fonction soufflerie de la planche va se mettre en marche et grâce à son "souffle chaud" il sera possible de repasser facilement, le linge délicat, avec la vapeur.
- 10a. **ASPIRATION:** Presser sur l'interrupteur (P) sur la position (II), l'aspiration va plaquer le linge à la table et éliminer toute humidité.



Note: Pour empêcher la formation d'eau de condensation à l'intérieur de la table à repasser, nous vous conseillons d'utiliser la fonction aspiration pendant le repassage à vapeur.

Le bruit émis par votre appareil à l'allumage et durant l'utilisation est dû au système de remplissage en eau.

Pendant l'utilisation vous pouvez percevoir des gargouillements dus au retour d'eau chaude dans le réservoir; il permettent une récupération d'énergie (préchauffage de l'eau dans le réservoir). Il est donc possible de continuer régulièrement le repassage, puisque le phénomène est normal. Pour diminuer les gargouillements dans le réservoir nous vous conseillons de ne pas épuiser l'eau.

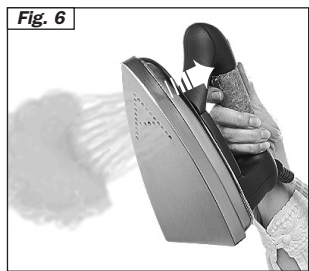
En début d'utilisation, ou environ deux minutes après la dernière requête de vapeur, un retard dans le débit peut se vérifier; cela est dû à une excessive raréfaction de la vapeur à l'intérieur de l'échangeur de chaleur. Tout cela est normal et va disparaître avec l'usage.

Appuyer sur l'interrupteur (H) et attendez quelques seconds pour avoir la sortie de la vapeur.

UTILISATION

REPASSAGE A LA VAPEUR

- 1b. Régler la température du fer sur la position "COTON - LIN"(fig. 5) en tournant le thermostat du fer (G). On peut repasser tous les textiles avec la vapeur
- 2b. Attendre que le voyant lumineux de pression (K) et que le voyant lumineux de chauffe (J1) soient éteints (3 minutes environ). Appuyer sur l'interrupteur (H) pour avoir la sortie de la vapeur par les trous placés sous la semelle. Relâcher l'interrupteur et la pression s'interrompt (fig. 6).



NOTE: En début d'utilisation, quelques gouttes d'eau peuvent sortir tant que le flexible n'a pas atteint une température qui évite toute condensation. Nous vous conseillons d'orienter le premier jet sur une chiffonnette pour recueillir ces gouttes d'eau.

- 3b. Pour obtenir un jet de vapeur continu, déplacer en avant le bouton (J). La vapeur sort en continu, même si l'on relâche le bouton (H). Pour interrompre le jet de vapeur, repousser en arrière le bouton (J) (fig. 7).



REPASSAGE À SEC

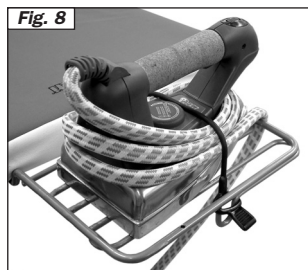
- 1c. Pour un repassage à sec, réglez la température du fer en tournant le thermostat (G) sur la position correspondant au type de tissu à repasser, indiqué sur le thermostat même. Lorsque vous repassez à sec, faites attention à ne pas appuyer sur l'interrupteur débit de vapeur (H) car de l'eau pourrait sortir de la semelle.

REPLISSAGE DU RÉSERVOIR

Il est opportun d'ajouter de l'eau avant que toute celle contenue dans le réservoir ait été utilisée.

Si suite à la demande de vapeur rien ne se produit et que dans le même temps la pompe fait du bruit cela signifie que l'eau dans le réservoir est épuisée.

Pour continuer à travailler, remettre à niveau l'eau dans le réservoir à auto-remplissage en opérant comme décrit dans le paragraphe préparation.



RANGEMENT DE L'APPAREIL

REMARQUE: laisser la fonction chauffante du plateau (C) allumée pendant quelques minutes avant de procéder au rangement de la table, de manière à ce que toute trace de condensation disparaisse.

- 1d. Éteindre les interrupteurs (B-C-P).
- 2d. Débranchez la fiche d'alimentation de la prise. Enrouler le cordon d'alimentation (D) dans l'espace de rangement prévu à cet effet (Q).
- 3d. Appuyer sur le levier d'ouverture (O) et accompagner le plateau (N) jusqu'au sol.

REMARQUE: compte tenu du poids du plateau, saisir ce dernier des deux mains lors des opérations de pliage et de réglage.

- 4d. Si la table est rangée en position verticale, il est conseillé de positionner le fer sur son support (F) et de le bloquer au moyen de la sangle accrochée à ce dernier (V), fournie à cet effet (fig. 8).
- 5d. L'appareil ne nécessite pas de soutien en position verticale (fig. 9).

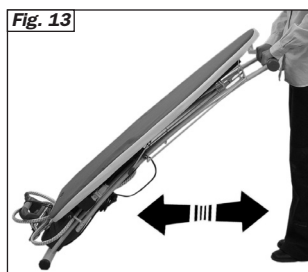
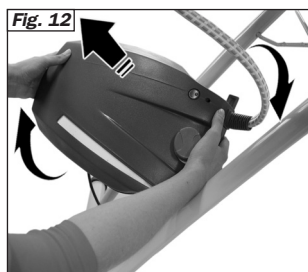
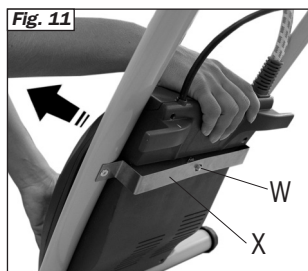
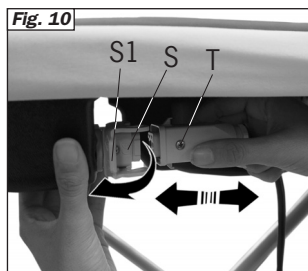


BRANCHEMENT/DÉBRANCHEMENT DU GÉNÉRATEUR À LA TABLE

Il est possible de séparer le générateur de la table, de manière à en faciliter les opérations de nettoyage et d'entretien. Procéder comme suit:

- Retirer le cache de sécurité (**S1**) présent sur le connecteur de la table (**S**). Séparer le connecteur du générateur Vaporella (**T**) du connecteur de cette dernière (**S**) (fig.10).
- Dévisser la vis de sûreté (**R**).
- Tirer le générateur vers l'extérieur, de manière à extraire le tourillon (**W**), placé sur sa partie postérieure, de l'étrier de la table (**X**) (fig. 11).
- Soulever l'appareil et le faire pivoter, de façon à pouvoir le séparer de la table, comme illustré à la figure 12.
- Pour rebrancher le générateur Vaporella à la table, procéder de manière inverse.

REMARQUE: toujours s'assurer, avant de procéder aux opérations de branchement et de débranchement, que le cordon (**D**) n'est pas rangé autour de l'enrouleur (**Q**) et que le bouchon (**A**) est bien vissé, de façon à éviter toute fuite d'eau.



TRANSPORT

Table munie de roulettes (**L**) qui facilite le déplacement. Il suffit de la saisir du côté opposé au générateur et de la pousser, tout simplement (fig.13).

AVERTISSEMENT

- Ne pas laisser le fer pressing branché sans surveillance.
- Les voyants (**K**) et (**J1**) s'allument et s'éteignent pendant le fonctionnement; cela signifie que les résistances électriques entrent en fonction pour maintenir constante la température du système New Concept. C'est le fonctionnement normal de l'appareil, continuer votre repassage.
- Si la vapeur ne sort pas de votre fer, vérifiez que le voyant (**K**) soit éteint et qu'il y ait de l'eau dans le réservoir.
- En cas de réparation, utiliser exclusivement le bouchon de sécurité POLTI.

- L'appareil est muni d'un limiteur thermique de sécurité. Si ce dernier a disjoncté, adressez-vous uniquement aux centres de service après-vente agréés.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- En cas de chute accidentelle du fer, vous devez impérativement le faire vérifier auprès d'un Centre d'Assistance Technique agréé POLTI pour prévenir tout dysfonctionnement éventuel de celui-ci et vous garantir une sécurité optimale.
- **En cas de panne ou de dysfonctionnement de l'appareil, ne jamais essayer de le démonter mais contacter le point de service après-vente le plus proche. Les coordonnées des points de service après-vente sont indiquées sur la notice incluse dans l'emballage et peuvent être obtenues par Minitel en composant sur le 11 : SERVITECH - dépt 69.**

CONSEILS POUR L'ENTRETIEN

- **Avant d'effectuer une quelconque opération d'entretien, il est nécessaire de débrancher la prise d'alimentation secteur.**
- Pour nettoyer la coque plastique de l'appareil, nous vous recommandons l'utilisation d'un chiffon humide. Eviter l'usage de solvant ou produit détergent qui pourrait endommager la superficie du plastique.

ATTENTION

Cet appareil est construit selon les lois en vigueur en matière de recyclage. Nous vous invitons à ne pas jeter dans votre poubelle les emballages qui servent de protection pendant le transport ; remettez-les aux différents centres de collectage.

La Société POLTI et ses distributeurs déclinent toutes responsabilités pour tout accident dû à une utilisation de VAPORELLA qui ne correspond pas aux conditions d'emploi ci-dessus.